



KVAPKA

Občasník Mestskej časti Košice - Sídliisko KVP

V septembrovej KVAPke sa dozviete...

- 2. strana** Zo zasadnutia zastupiteľstva, zmena VZN č. 18/2002, ktorým sa upravujú niektoré podmienky držania psov
- 3. a 4. strana** 18. septembra 2010: Referendum – podrobnosti hlasovania
- 6. strana** Verejná obchodná súťaž: Tenisový kurt a Mobilná ľadová plocha
- 7. a 8. strana** Letné podujatia, pobytové tábory a „prímestáky“, ktoré sa uskutočnili na našom sídlisku alebo s podporou našej mestskej časti

A opäť je tu nový školský rok



Začína sa nový školský rok, a to je neklamný znak toho, že leto je nenávratne preč a prázdniny s ním. A keďže je tu september, dovoľte mi, aby som sa vám prihovorila v mene samosprávy na našom sídlisku.

V prvom rade chcem pozdraviť našich prvákov, pre ktorých bol určite tento deň - 2. september naplnený pocitom zvedavosti a túžby po poznaní. Otvorila sa pre nich pomyselná

veľká kniha života, ktorá je plná písmen a čísl. Knihy, ktoré prváci dostali sa stanú určite ich najlepšími priateľmi.

A tak vám prváčikovia prajem, aby ste sa v školách cítili dobre, aby ste do nich chodili s radosťou, spoznávali nových kamarátov a spolužiakov, a aby učenie naplnilo váš život múdrosťou.

Vám vážení rodičia, pribudli nové povinnosti a boli ste postavení pred rozhodnutie ako zvládnuť nástup do novej etapy života vašej prváčky, vášho prváčika. Určite si kladiete otázky, ako to v tej škole bude, ako to vaše dieťa zvládne. Odpoveď na ne vám dajú vaše deti a čas. Bude to s vašou láskou, starostlivosťou, ochranou, trpezlivosťou a samozrejme pokojným domácim zázemím. Myslím si, že vaše deti budú v dobrých rukách skúsených pedagógov na našich školách, ktorí sa vždy snažili aby školy opúšťali čestní, vzdelaní a zodpovední mladí ľudia, pripravení ďalej pokračovať v štúdiu na stredných školách.

A tak vám želim všetkým pevné zdravie, mnoho síl, veľa šťastia a radosť. Pedagógom veľa trpezlivosti a spokojnosti z dobre vykonanej práce a vám žiakom, zvlášť prvákovi prajem veľa chuti do učenia. Šírte dobré meno našich škôl, našej mestskej časti, nášho sídliska KVP.

Ing. Iveta Kijevská
prednostka miestneho úradu

Otvorili sme integrované detské ihrisko

Naše sídlisko sa môže už vyše mesiaca pýšiť novým detským ihriskom, ktoré spĺňa aj tie najprísnejšie európske kritériá. Výnimočné nie je len tým, že je nové a moderné, ale hlavne tým že slúži aj deťom so zdravotným hendikepom.



Vo štvrtok 15. júla starosta MČ Košice - Sídliisko KVP Daniel Rusnák za prítomnosti primátora mesta Košíc Františka Knapíka, prednostky Miestneho úradu MČ Košice - Sídliisko KVP Ivety Kijevskej a množstva ďalších významných ľudí z verejného života na sídlisku, slávnostne prestrihol pásku na novom integrovanom detskom ihrisku medzi ulicami Jasuschova a Bauerova. Ihrisko si prišli pozrieť okrem pozvaných hostí aj mamičky s deťmi, medzi ktorými boli aj deti s telesným postihom.



Ihrisko spĺňa najnáročnejšie kritériá podľa noriem Európskej únie a všetky jeho prvky sú prispôbené tiež deťom, ktoré majú problém s motorikou. Bezbariérový prístup či syntetická dopadová plocha sú iba jedny z mála predností tohto ihriska. Deťom budú slúžiť aj šmýkačky s bezbariérovými nadjazdami či herné prvky z dreva a lana. Veríme, že ihrisko bude slúžiť obyvateľom mestskej časti a že sa o neho budeme všetci vzorne starať.

-ih-



Sídlisko opäť žilo „minifutbalom“

Sedemnásť ročník turnaja „O pohár starostu MČ Košice – Sídlisko KVP v minifutbale mužov“ sa uskutočnil týždeň po skončení súťažného ročníka Košickej miniligy v malom futbale a okrem hlavnej súťaže, sa vďaka veľkému záujmu hralo aj predkolo. V ňom si postup do hlavného turnaja zabezpečili 4 družstvá a spolu s prvými štyrmi družstvami z minulého ročníka vytvorili finálovú osmičku.

V sobotu 26. júna 2010 sa o ôsmej hodine ráno začali v športovom areáli v Drocárovom parku súboje nie len o putovný pohár starostu, ale aj o individuálne ocenenia. Najlepším hráčom sa stal **Richard Wantruba**, najlepším brankárom **Peter Kerestury** a najlepším strelcom **Peter Serbin**.

Konečné umiestnenie mužstiev:

- | | |
|------------------|----------------------------|
| 1. miesto | Ortopro + Športhala |
| 2. miesto | Viktória |
| 3. miesto | CTM |

Na turnaj dozeral rozhodca Ján Pálfi. Za spoluprácu ďakujeme.



Minifutbalom žili aj naše základné školy, ktoré medzi sebou 15. júna bojovali o „Pohár starostu mestskej časti“. Žiaci 3. a 4. ročníka vybojovali pre svoje školy takéto umiestnenia:

- | | |
|-------------------|---|
| 1. miesto: | ZŠ sv. košických mučeníkov, Čordákova 50 |
| 2. miesto: | ZŠ Starozagorská 8 |
| 3. miesto: | ZŠ J. Pavla II. |
| 4. miesto: | ZŠ Janigova 2 |

Za spoluorganizáciu ďakujeme pánom učiteľom Mgr. Mozolovi a Mgr. Vámosovi. *-ih-*



Oznámenie pre majiteľov psov na našom sídlisku

Miestne zastupiteľstvo MČ Košice – Sídlisko KVP na svojom 28.zasadnutí dňa 26.8.2010 schválilo doplnenie a zmeny VZN č.18/2002, ktorým sa upravujú niektoré podmienky držania psov.

Táto úprava bola realizovaná na základe legislatívnej zmeny – zákon č.102/2010 Z.z., kde článok V. novelizuje zákon č.282/2002 Z.z.. Týmto sa upravujú podmienky držania psov. V novelizovanom VZN je aj stanovisko Regionálneho úradu verejného zdravotníctva.

VZN č.18/2002, ako aj jeho zmeny môžete nájsť na našej webovej stránke www.mckvp.sk

Ekonomické odd.

Z XXVIII. zasadnutia miestneho zastupiteľstva

Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP v súlade s platnými zákonmi a všeobecne záväznými právnymi predpismi na svojom zasadnutí dňa 26.08.2010,

A) zobralo na vedomie

1. Informáciu o plnení uznesení z XXVII. zasadnutia MiZ MČ Košice - Sídlisko KVP zo dňa 24.6.2010 a prehľad o stave plnenia uznesení z predchádzajúcich zasadnutí MiZ so stavom ku dňu 26.8.2010.
2. Informatívnu správu z XXXIV. mimoriadneho rokovania Mestského zastupiteľstva v Košiciach zo dňa 1.6.2010, z XXXV. rokovania Mestského zastupiteľstva v Košiciach zo dňa 14.6.2010 a z XXXVI. rokovania Mestského zastupiteľstva v Košiciach zo dňa 29.6.2010.
3. a / Správu Obvodného oddelenia Policajného zboru Košice - Sídlisko KVP o bezpečnostnej situácii na sídlisku KVP za obdobie od 1.1. do 30.6.2010.
b / Správu o činnosti Mestskej polície Košice - stanica KVP za obdobie od 1.1.2010 do 30.6.2010.
4. „Správu o kontrolnej činnosti miestnej kontrolórky MČ Košice - Sídlisko KVP za obdobie od 24.6.2010 do zasadnutia MiZ dňa 26.8.2010“
5. Monitorovaciu správu Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP k 30.6.2010.
6. Údaje o plnení rozpočtu Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP k 30.6.2010.
7. Tvorbu a použitie rezervného fondu Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP k 30.6.2010.
8. Stav nedoplatkov a preplatiek na nájomnom k 30.6.2010.

B) schválilo

1. a / IV. úpravu rozpočtu Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP na rok 2010 podľa predloženého návrhu.
b / Viazanie rozpočtovaných výdavkov za rok 2010 do výšky krátenia podielových daní, o výbere ktorých rozhodne starosta mestskej časti.
2. Zmenu Všeobecne záväzného nariadenia č. 18/2002, ktorým sa upravujú niektoré podmienky držania psov podľa predloženého návrhu.
3. VZN č.19/2010 o určení miest na umiestňovanie plagátov a iných nosičov informácií na verejných priestranstvách v MČ pre voľby do orgánov samosprávy obcí konaných dňa 27. novembra 2010 podľa predloženého návrhu.
4. Rokovací poriadok Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP podľa predloženého návrhu.
5. Rokovací poriadok Miestnej rady Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP podľa predloženého návrhu.
6. Zásady odmeňovania poslancov Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP podľa predloženého návrhu.
7. Doplnenie a zmeny Smernice o cestovných náhradách zamestnancov MČ Košice - Sídlisko KVP, údržbe a používaní motorových vozidiel MiÚ MČ Košice - Sídlisko KVP podľa predloženého návrhu.

C) určilo

1. 4 volebné obvody a 22 poslancov v nich do Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP pre volebné obdobie r. 2010 - 2014 v zmysle § 9 zákona SNR č. 346/1990 Zb. o voľbách do orgánov samosprávy obcí v znení neskorších predpisov a § 18 zákona SNR č. 401/1990 Zb. o meste Košice v znení neskorších predpisov takto:

- I. volebný obvod - 5 poslancov
- II. volebný obvod - 6 poslancov
- III. volebný obvod - 6 poslancov
- IV. volebný obvod - 5 poslancov.

2. Na celé funkčné obdobie starostu Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP po voľbách konaných dňa 27.11.2010 rozsah úväzku starostu takto: na plný úväzok.

Toto je prehľad dôležitých bodov programu rokovaní MiZ MČ Košice - Sídl. KVP. Kompletne materiály a uznesenia sú k nahliadnutiu na sekretariáte MÚ, aj na internetovej stránke <http://www.mckvp.sk/samosprava/miestne-zastupitelstvo/>

Martin Boritáš
zástupca starostu



REFERENDUM

sa koná dňa 18. septembra 2010

čas konania referenda

od 7.00 hod. do 22.00 hod.

Zápis do zoznamu na hlasovanie v referende

Právo hlasovať v referende má každý občan Slovenskej republiky, ktorý najneskôr v deň konania referenda dovŕšil 18 rokov veku (oprávnený občan). Občan Slovenskej republiky, ktorý má na území SR trvalý pobyt a má právo hlasovať v referende sa zapisuje do zoznamu na hlasovanie v referende podľa miesta trvalého pobytu. Zoznamy oprávnených občanov na hlasovanie v referende v jednotlivých okrskoch sa vyhotovia zo stáleho zoznamu voličov. Každý občan oprávnený na hlasovanie môže byť zapísaný len v jednom stálom zozname.

Námietkové konanie

Mestská časť Košice - Sídliisko KVP doručila (do 24.8.2010) každému občanovi oprávnenému na hlasovanie v referende **oznámenie o čase a mieste konania referenda**. Ak oprávnenému občanovi z rôznych príčin toto oznámenie doručené nebolo, môže si v rámci „námietkového konania“ v úradných hodinách na miestnom úrade overiť, či je zapísaný v zozname na hlasovanie v referende a môže požadovať o doplnenie údajov alebo o vykonanie opráv (I. posch., č. dverí 3).

Hlasovací preukaz

Oprávneným občanom, ktorí nebudú môcť hlasovať v okrsku, v ktorom sú zapísaní do zoznamu, vydá obec **na ich žiadosť** hlasovací preukaz a zo zoznamu v obci ich vyčiarkne. Žiadosť podáva oprávnený občan **osobne** alebo **prostredníctvom ním splnomocnenej osoby**. O vydanie hlasovacieho preukazu v súlade s platnou legislatívou môže požiadať oprávnený občan najneskôr dva dni pred konaním referenda - do 16.9.2010 (I. poschodie, č. dverí 3).

Hlasovací preukaz oprávňuje občana na zápis do zoznamu v ktoromkoľvek inom okrsku.

Hlasovanie

Občan po príchode do miestnosti na hlasovanie je povinný preukázať svoju totožnosť predložením občianskeho preukazu. **Ak oprávnený občan nepredloží občiansky preukaz, hlasovanie sa mu neumožní.**

Oprávnený občan, ktorý nehlasuje v okrsku podľa miesta svojho trvalého pobytu sa okrskovej komisii preukazuje občianskym preukazom a hlasovacím preukazom, ktorý mu bol na jeho žiadosť vydaný.

V miestnosti na hlasovanie dostane oprávnený **občan hlasovací lístok opatrený odtlačkom pečiatky ústrednej komisie pre referendum a odtlačkom úradnej pečiatky obce.**

Každý oprávnený občan sa musí pred hlasovaním odobrať do priestoru na úpravu hlasovacích lístkov. Občanovi, ktorý tak neurobí okrsková komisia hlasovanie neumožní. V priestore na úpravu hlasovacích lístkov oprávnený občan v príslušnom rámečku značkou „X“ vyznačí, že na otázku odpovedá „áno“ alebo že na otázku odpovedá „nie“.

Hlasovací lístok oprávnený občan preloží tak, aby nebol viditeľný spôsob jeho úpravy, a vloží ho do schránky na hlasovanie.

Oprávnený občan, ktorý sa nemôže dostaviť do miestnosti na hlasovanie zo závažných, najmä zdravotných dôvodov, má právo požiadať **okrskovú komisiu v územnom obvode okrsku, pre ktorý bola okrsková komisia zriadená** o vykonanie hlasovania do prenosnej schránky na hlasovanie.

V súlade s Rozhodnutím prezidenta Slovenskej republiky č.311/2010 Z.z. o vyhlásení referenda na sobotu 18. septembra 2010

- oprávnení občania rozhodnú o týchto otázkach :

1. Súhlasíte s tým, aby Národná rada Slovenskej republiky zákonom zrušila povinnosť Fyzických osôb a právnických osôb platiť úhradu za služby verejnosti poskytované Slovenskou televíziou a Slovenským rozhlasom?
2. Súhlasíte s tým, aby Národná rada Slovenskej republiky zákonom rozšírila možnosť prejednať konanie poslanca Národnej rady Slovenskej republiky ako priestupok na všetky priestupky podľa zákona o priestupkoch?
3. Súhlasíte s tým, aby Národná rada Slovenskej republiky ústavným zákonom znížila počet poslancov Národnej rady Slovenskej republiky na 100 s účinnosťou od nasledujúceho volebného obdobia?
4. Súhlasíte s tým, aby Národná rada Slovenskej republiky zákonom ustanovila, že orgány verejnej moci môžu obstarávať osobné motorové vozidlá s obstarávacou cenou maximálne 40 tisíc eur?
5. Súhlasíte s tým, aby Národná rada Slovenskej republiky ustanovila možnosť voliť poslancov Národnej rady Slovenskej republiky a poslancov Európskeho parlamentu prostredníctvom internetu?
6. Súhlasíte s tým, aby Národná rada Slovenskej republiky zákonom vyňala osoby poverené výkonom verejnej moci z možnosti uplatniť právo na odpoveď podľa tlačového zákona?

Právne oddelenie

Námietková kancelária
kontakty: 055/789 06 18, 055/789 06 11,
e-mail: aheribanova@mckvp.sk



Určenie okrskov na konanie referenda

V súlade so zákonom č. 564/1992 Zb. o spôsobe vykonania referenda v platnom znení a v súlade s Rozhodnutím prezidenta Slovenskej republiky č. 311 zo 6. júla 2010 Z. z. o vyhlásení referenda na sobotu 18. septembra 2010

určujem

okrsky na hlasovanie a na sčítanie hlasov takto :

Číslo voleb. okrsku	Územie patriace do volebného okrsku	Volebná miestnosť (sídlo okrsku)
1	Stierova 1 - 27 nep. Drábova 2 - 20 pár. Dénešova 2	ZŠ Drábova 3
2	Wurmova 1 - 7 všetky Wurmova 9 - 19 nep. Dénešova 4	ZŠ Drábova 3
3	Dénešova 1 - 51 nep.	ZŠ Drábova 3
4	Dénešova 6 Dénešova 55 - 87 nep.	MŠ Dénešova 53
5	Jasuschova 2 - 26 pár. Bauerova 9 - 21 nep. Trieda KVP 1	SŠ Čordákova 50
6	Bauerova 3, 5, 7 Bauerova 2 - 44 pár.	SŠ Čordákova 50
7	Čordákova 1 - 23 nep. Čordákova 6 - 24 pár.	SŠ Čordákova 50
8	Čordákova 25 - 41 nep. Čordákova 26 - 46 pár.	SŠ Čordákova 50
9	Klimkovičova 2 - 40 pár. Klimkovičova 27, 29, 31, 33, 35	MŠ Čordákova 17
10	Zombova 5 - 39 nep. Zombova 43, 45	ZŠ Janigova 2
11	Janigova 1 - 21 nep. Hemerikova 29, 31 - 35 všetky	ZŠ Janigova 2
12	Húskova 1, 3, 47 Húskova 69 - 87 nep.	ZŠ Janigova 2
13	Húskova 5 - 37 nep. Húskova 49 - 67 nep.	MŠ Húskova 45
14	Hemerikova 1 - 27 všetky Jána Pavla II. 7 Klimkovičova 1, 11, 13, 15, 17	MŠ Hemerikova 26
15	Cottbuská 1 - 12 všetky Cottbuská 14 - 32 pár. Wuppertálska 1,2,3	MŠ Cottbuská 34
16	Wuppertálska 5 - 51 nep.	ZŠ Starozagorská 8
17	Starozagorská 2, 4, 6, Starozagorská 11 - 43 nep.	ZŠ Starozagorská 8
18	Starozagorská 5, 7, 9 Titogradská 1 - 17 nep. Titogradská 2 - 18 pár. Wuppertálska 53 - 63 nep.	ZŠ Starozagorská 8

Daniel Rusnák
starosta MČ

Čo nepatrí do verejnej kanalizácie?

Do umývadiel, kuchynských výleviek a splachovacích WC verejnosť naozaj vylieva a vysypáva kadečo. Štatistiky sú neúprosné. Vo vyspelých krajinách nielenže z roka na rok, ale doslova z mesiaca na mesiac prudko stúpa spotreba liekov každého druhu. A spolu s neúmerne rastúcou spotrebou liekov rastie aj množstvo nespotrebovaných liekov. Niektorí ľudia v dobrej viere (aby sa predišlo ich možnému zneužitiu) takéto lieky „zneškodňujú“ tým spôsobom, že ich obsah (tabletky, kapsuly, čapíky, sirupy, roztoky, suspenzie, emulzie a podobne) vhadzujú a vliavajú do WC a ostatné zvyšky (obaly) vysypávajú do tuhého komunálneho odpadu.

A aká je situácia na Slovensku, ktoré patrí ku krajinám s najvyššou spotrebou liekov na obyvateľa? Právny rámec pre zneškodňovanie nespotrebovaných, resp. nepoužitých liekov vytvára **Zákon 545/2006 Z.z. o liekoch a zdravotníckych pomôckach**. Zvlášť treba spomenúť § 43, kde sa uvádza, že lieky a zdravotnícke pomôcky sa zneškodňujú podľa osobitného predpisu (ktorým je Zákon č. 223/2001 Z.z. o odpadoch v znení neskorších predpisov) a že každá verejná lekáreň je **povinná zhromažďovať** lieky nespotrebované fyzickými osobami **a odovzdávať** ich ústavu, ktorý zabezpečí ich zneškodnenie.

V súvislosti s likvidáciou nespotrebovaných liekov je potrebné upozorniť, že v žiadnom prípade **nepatria** do bežného odpadu. Zber nespotrebovaných liekov od občanov sa uskutočňuje výlučne prostredníctvom lekární, ktoré musia mať **verejne prístupné miesto** pre zhromažďovanie takýchto liekov. Odpad z nespotrebovaných liekov na Slovensku ročne predstavuje desiatky ton nebezpečného materiálu. Ide o enormné množstvá látok, ktoré – ak by neboli odborne zlikvidované – by sa ľahko mohli dostať do voľnej prírody a **vážne ohroziť povrchové i podzemné vody**. Napriek tomu sú zainteresovaní odborníci z oblasti lekárenstva a štátnej kontroly nad liečivami presvedčení, že **časť nespotrebovaných liekov** na Slovensku ešte vždy končí v tekutom i tuhom komunálnom odpade, teda aj **vo verejných kanalizáciách**.

„Nespotrebované lieky možno odovzdať v najbližšej lekární, no našincovi sa zrejme zdá jedno-

duchšie a pohodlnejšie spláchnuť ich na WC. Tým, že sa toxické látky zbytočne dostávajú do odpadových vôd, človek devastuje životné prostredie, ohrozuje zdravie iných a ľudí a v konečnom dôsledku aj svoje vlastné zdravie.“

Podobne je to aj s lepidlami, syntetickými rozpúšťadlami, farbami, lakmi záhradnou chémiou...

„Každý si vo vlastnom záujme prečíta návod na použitie, ale nik si už neprečíta tú časť, kde sa píše, ako sa majú zvyšky likvidovať.“

Čo všetko sa vhadzuje do WC.

„Je nevyhnutné uvedomelo triediť všetok odpad z domácnosti – papier, plasty, kovy, použité batérie, biologicky rozložiteľný odpad, lieky a podobne – lebo prakticky všetko, čo sa vyhazuje, sa dá aj využiť. Žiaľ, u nás je to tak, že ľudia bez rozmýšľania všetko vylievajú a vhadzujú do WC a do kontajnerov a takto prispievajú k neustálej devastácii životného prostredia.“

Do kanalizácie nevhadzujte a nevyliavajte:

- žiadne lieky
- odpad z kuchynských drvičov
- zvyšky varených jedál, zvyšky, ktoré zostávajú po očistení zeleniny a zvyšky ovocia (šupky, kôstky, ohryzky a pod.)
- tuky a oleje
- hygienické potreby
- chemikálie a ďalšie nebezpečné látky, farby, riedidlá, lepidlá, kyseliny, hydroxidy, detergenty
- zvyšky čistiacich prostriedkov, domácej a záhradnej chémie
- obsah batérií
- ropné látky
- infekčné a karcinogénne látky

Ing. Iveta Kijevská
zdroj: Vodník



LABKA

Chovateľské potreby

Obchodné centrum Hemerkova 39 (pri Bale)
Všetko pre Vašich domácich miláčikov

Super ceny	Pon - Štv 14:00 - 19:00
Prijemná obsluha	Pia 14:00 - 18:30
Široký sortiment	Sob 09:30 - 12:30

Máte pocit že nič nestihate, že zápasíte s časom?
Tak navštívte multifunkčné služby ERGO na Húskovej č.1
(vo vežiaku) tel: 643 42 83
Kaderníctvo tel.: 0908 658 789, ostatné služby tel.: 0905 115 868

- ✓ oprava obuvi (aj na počkanie)
- ✓ výroba kľúčov
- ✓ kaderníctvo, holičstvo
- ✓ brúsenie nožov a nožnic
- ✓ brúsenie korčulí, nožov do mlynčeka
- ✓ výroba a servis žalúzií
- ✓ predaj náhradných dielov na žalúzie
- ✓ výroba menoviek
- ✓ výmena baterky do hodínok a skraccovanie kovových remienkov
- ✓ brašnárske práce

Po - 14.00 - 18.00, Ut - 10.00 - 16.00, St - Pi - 10.00 - 18.00

Kurzy orientálnych tancov na KVP

Tanečné kurzy pre začiatočníky:

Termín: **september 2010** (presný termín oznámime prihláseným)
Po absolvovaní kurzu pre začiatočníky, otvárame 8-týždňový kurz pre pokročilé.

Tanečné kurzy pre pokročilé

Termín: **september 2010** (presný termín oznámime prihláseným)
Je určený pre ženy, ktoré už absolvovali tanečný kurz pre začiatočníky.

Volné tančenie, nie formou kurzov

Termín: **september 2010** (presný termín oznámime prihláseným)
Je určený pre ženy, ktoré tančujú orientálne tance pravidelne minimálne 1 rok.

Kde: JERAN - centrum osobného rozvoja a sebaopoznania
Sídliisko KVP, Bauerova 1, 040 23 Košice
(materská škola - na prízemí, naproti OC Billa.)

Prihlášky: po telefonickom dohovore na tel. číslo: 0948 757 113 (volajte od 19.00)

Garáže na KVP

Vážení občania, oznamujeme vám, že v spolupráci s predstaviteľmi

Miestneho úradu Mestskej časti Košice - Sídliisko KVP
a firmou **MITO G s.r.o.**

došlo k dohode o realizácii výstavby garáží na Húskovej ulici.

Táto výstavba bude zahájená v septembri 2010.

Bližšie informácie vám poskytneme na telefónnych číslach:

0918 540 874, 0907 326 430

mitog.sro@gmail.com

Spoločnosť MITO G s.r.o.

KADERNÍCKY SALÓN DENIS KOZMETICKÝ ŠALÓN JANKA

ul. TRIEDA KVP1 (Miestny úrad-hlavný vchod)

Ponúkajú kompletne kadernícke služby zamerané na šetrné chemické zaobchádzanie vlasov-bylinkové a prírodné meliry, gumovanie (pranie) vlasov, farbenie. Kvalitné a moderné strihy a pod. Všetky druhy kaderníckych úkonov za rozumné ceny sú u nás samozrejmosťou. Predaj vlasovej kozmetiky BES a SUBRINA.

Kompletne kozmetické služby - čistenia pleti, masáže tváre, drenáž, lifting, ionoforézu, dezinkrustáciu, ozonizáciu a iné. Denné a spoločenské líčenia, farbenie obočia a mihalnic, lepenie mihalnicových trsov a pod.

ČAKÁ VÁS PRÍJEMNÝ RELAX V PRÍJEMNOM PROSTREDÍ.

OTVÁRACIA DOBA:

Kaderníctvo

PO-PI 8**-10**

SO-na objednávky

OBJEDNÁVKY:

055/642 44 41

www.salondenis.szm.sk

Kozmetika

PO, ŠTV, PI 13**-19**

UT, STR 9**-14**

SO-na objednávky

OBJEDNÁVKY:

0908 54 99 19

www.salonjanka.szm.sk

Tvorba web stránok - E-shopy - Predaj a servis PC

Tvorba web stránok

- Rýchla a profesionálna tvorba
- Individuálny prístup
- Množstvo výhod pre malých a stredných podnikateľov

Cena už od **90 €**

E-shop

- E-shop je najlepšia forma predaja tovaru na internete
- Profesionálny E-shop už do 7 dní
- Správu E-shopu môže prevziať naša firma

Cena už od **300 €**

Predaj a servis PC

- Návrh a predaj PC zostáv
- Predaj PC komponentov
- Oprava, servis a upgrade vášho PC
- Pri zakúpení PC od nás získate - Balík servisných služieb **ZDARMA!**
- Doprava v rámci Košíc a okolia **ZDARMA!**
- Ďalej ponúkame: Inštaláciu WI-FI sietí, Technickú starostlivosť o PC pre firmy a ďalšie.

PC už od **290 €**

* všetky uvedené ceny sú vrátane DPH

E-mail: **info@dasoft.sk**

Mobil: **0914 126 657**

www.DaSoft.sk

DaSoft - Vaša správna voľba!



JEDNODŇOVÁ OPERAČNÁ LIEČBA - KOŠICE

MUDr. JÁN SEKÁČ

• Operácie ruky

Prelupovanie prstov
Dupuytrenova kontraktúra ruky
Syndróm karpálneho tunela
Gangliómy a iné deformity

• Operácie nohy

Vbočenie palca nohy
Bolestivá plochá noha
Deformity prstov
Bolestivé otlaky a zarastanie nechtov

• Operácie lakťa, ramena a kolena / artroskopia

• Bradavice, znamienka / chirurgia, laser, histológia

V miestnej a celkovej anestéze na operačnom sále.

Chceme aby ste boli spokojní.

Konzultácia zdarma.

Tel.: 0903/382825 / 8.00 - 12.00 hod., Po - Pia

E-mail: jansekac@zmail.sk



OZNAM

V mesiaci máj 2010 sa uskutočnila verejná obchodná súťaž o najvhodnejší návrh na uzavretie zmluvy na prenájom nehnuteľného majetku v Drocárovom parku - Tenisový kurt a Mobilná ľadová plocha.

Do súťaže sa prihlásil jediný uchádzač spol. SAN s.r.o. so sídlom Magdalénska 9, 040 01 Košice, ktorý aj uspel.

Prevádzka tenisového kurtu

Otváracie hodiny	Čas
Pondelok – Piatok	15.00 – 21.00
Sobota - Nedeľa	09.00 – 21.00

Prenájom kurtu sa zabezpečuje telefonicky na tel. č.: **0915965349** možno sa dohodnúť aj mimo uvedených hodín. Prevádzka kurtu bude závislá od klimatických pomerov, ale počíta sa, že bude v prevádzke celý mesiac september.

Mobilná ľadová plocha je závislá taktiež od klimatických podmienok, začiatok sezóny je naplánovaný od 15.11.2010. Otváracie hodiny a spôsob využitia bude zverejnený na internetovej stránke, úradnej tabuli, vývesnej tabuli pri MĽP a v Kvapke.

V mesiaci jún 2010 VOS na prenájom nebytových priestorov v budove miestneho úradu (pôvodne Grafika s.r.o.)

Do súťaže sa prihlásil iba jeden uchádzač PROGRUP s.r.o. so sídlom Ferka Urbánka 20, 052 01 Spišská Nová Ves. Podnikateľský zámer, ktorý bol úspešný, navrhoval nebytový priestor využívať na polygrafickú výrobu s vytvorením pracovných možností pre 15 pracovníkov. Nájomca navrhoval investovať na rekonštrukciu nebytových priestorov cca 15.000,- € v priebehu prvých dvoch rokov.

Prenájom priestorov

MČ Košice – Sídl. KVP prenajme nebytové priestory v OC III. na Hemerkovej 39 o výmere 59 m² od 1.9.2010 a nebytové priestory v budove miestneho úradu na Tr.KVP 1 o výmere 151,74 m² a rampu o výmere 33,40 m² od 1.10.2010. Bližšie informácie na tel.č.: 055/789 06 30

JUDr. Lívia Varádyová
odd. Správy majetku

MEDULIENKA

ZDRAVOTNÍCKE POTREBY



Nájdete nás na Poliklinike KVP, Cottbuská 13, Košice.

Ponúkame Vám široký sortiment zdravotníckeho materiálu:

- zdravotnícke matrace, posteľe, tlakomery, biolampy a infralampy, manikúra a pedikúra
- plienky, vložky, podložky, katétre, močové sáčky, pomôcky pre stomikov, plachty, návleky na matrace
- zdravotnú pracovnú obuv, ortopedické sandále, drevačky, pre malé deti, študentov a dospelých
- driekové pásy, kolenačky, bandáže lakťa, zápästia, členka, ramena, vyhrievacie podložky a pásy
- vychádzkové paličky, barly, chodáčky, posteľe, toaletné kreslá, vozíky
- prevážový materiál, obvazy, gíza, vata
- masážne a relaxačné pomôcky, fit lopty, zdravé sedenie
- madlá, stoličky a protišmykové podložky do vane a sprchy
- termoprádlo, detský sortiment, podprsienky, pančuchy, ponožky, spodné prádlo, prsné epitézy...

Ak niečo nemáme, tak to pre Vás nájdeme a objednáme.

Príďte a radi Vám poradíme.

tel.: 055/68 577 14, e-mail: medulienka@zoznam.sk

Máme otvorené v Pondelok - Piatok od 7.30 - 16.00 hod.

bezbariérový prístup



Z našich klubov dôchodcov...



Seniori na našom sídlisku z oboch našich klubov si plne užívali teplé letné dni, ktoré im plným priehrším nadelili mesiace júl a august. Klub vymenili za termálne kúpaliská, posedenia v prírode či pri gulášoch.

Živly sa nám stali pomocníkmi a nie hrozbou

Aj tohto roku sme sa my - animátori Združenia Laura rozhodli spolu s Miestnym úradom MČ Košice – Sídlisko KVP spestriť deťom nášho sídliska KVP každú stredu v auguste v čase od 10:00 do 15:30. Tohtoročné stredy sa niesli v myšlienke prekonania živlov sveta.



Prvú stredu nás Pán Boh vyslal na Zem, aby sme vytvorili nové kontinenty, hľadali všetky možné úkryty pred zemetrasením, postavili pozorovacie stanice, zachovali rod, zničili sopečný kráter, bojovali o prežitie a prebrodili sa blatom a našli život. Druhú stredu sme sa stretli s Ohňom a zisťovali, kedy je zlým pánom a dobrým sluhom. Pán Kostka nám povedal a ukázal, ako by sme proti ohňu ako zlému pánovi mali bojovať ako správny požiarnik. Poobede nám poslušil ako dobrý sluha pri našej opekačke. Tretiu stredu k nám zavetril Severný vietor. No my sme mu ukázali, kto má silnejší fuk v našom fúkacom pingpongovom turnaji. Skúste si,



aký máte ťah cez slamku a čo preniesiete, či ako dlho udržíte pierko vo vzduchu. Ak by sa vám to nepodarilo, tak vám pomôžeme poslať vzdušnú SOS správu. A nakoniec poslednú stredu tu bol boj v súčasnosti s najobávanejším živlom, Vodou. No pre nás najočakávanejší a najbláznivejší, ale na to treba mať odvahu (H₂O či O₂H) na mokro či studeno a spolupracovať.

-meggychoco-

Podakovanie

Aj touto cestou sa chceme v mene celého Miestneho úradu MČ Košice – Sídl. KVP poďakovať občianskemu združeniu Priateľ, ktoré svojou dobrovoľníckou činnosťou prispelo k zveľadovaniu a k skrášleniu okolia nás všetkých.

Get up - Get ready 2010

Osloviť mladého človeka žijúceho na KVPčku, predstaviť mu možnosti zmysluplného využívania voľného času a poukázať na význam dobrovoľníctva bolo hlavným cieľom kampane Get up - Get ready 2010.



V dňoch 19. až 23. júla sa na sídlisku KVP už po tretíkrát rozbehla kampaň pod názvom Get up - Get ready, organizovaná občianskym združením Priateľ v spolupráci s Mestskou časťou Košice - Sídlisko KVP a Koinoniou Ján Krstiteľ. Hlavným cieľom kampane bolo osloviť mladého človeka žijúceho na KVPčku, predstaviť mu možnosti zmysluplného využívania voľného času a poukázať na význam dobrovoľníctva.

časti na Cottbuskej ulici. Mladí ľudia si tam mohli vyrobiť rôzne darčekové i plátenné tašky, pozdravy, šperky, podložky pod pohár, maľovať obrázky na sklo a vyskúšať si servítkovú techniku.

V dopoludňajších hodinách boli súčasťou programu verejnoprospešné aktivity, počas ktorých dobrovoľníci natierali lavičky a upravovali verejné priestranstvá pod Iskrou a na Triede KVP.

Pozornosť nielen mladých ľudí zo sídliska upútal každodenný koncert, či už pri fontáne alebo pri stane, ktorý bol obohatený rozprávaním dobrovoľníkov o ich životných skúsenostiach a pozvaním na aktivity organizované občianskym združením Priateľ v najbližšom čase. Koncertu sa každý večer zúčastňovalo cca 60 ľudí zo sídliska.

Pred každým koncertom bol hodinový zábavný program, naplnený súťažami, kedy si deti, ale i mládež, mohli otestovať svoje zručnosti v pribíjaní klinec, v jedení rožkov, v pití vody, v hádzaní penových guľčiek naplnených vodou, v obliekaní trčiek, v rôznych súťažiach s loptou a metlou atď. A nechýbala ani odmena pre víťazov.

Veríme, že táto kampaň splnila svoj hlavný cieľ a dúfame, že sa stretneme v októbri pri realizácii projektu 72 hodín bez kompromisu.

Veronika Gálová
občianske združenie Priateľ



Sme skutoční piráti Jacka Sparowa



Na letný pobytový tábor sme sa 19. júla ako jedna veľká rodinka doplavili do Hrabušíc. Spoločne sme zakotvili a vyvesili vlajky jednoty. Previazali sme si pirátske šatky, prekonalí skúšku odvahy, získali tetovanie a vydali sa pomôcť Jackovi Sparowovi znovu nadobudnúť premárnený poklad Čiernej perly na zakliatých ostrovoch. Na Ostrove Klamstva sme museli odhaliť pravdu o sebe. Tu sme získali Tkaničkov jazyk a Ostrov Pravdy. Nasledoval odvážny výstup na Kláštorisko a zbabelosť sme museli odstreliť v gumičkovej vojne. Ostrov Zbabelosti bol odkliaty a získaním odvážneho Tkaničkovho srdca sme

odkliali Ostrov Odvahy. Ani Ostrov Lenivosti nás nestiahol, lebo sme ukázali dedine Hrabušice, že aj piráti sú usilovní. Získali sme odvážnu Tkaničkovu ruku pre Ostrov Odvahy. Posledný deň sme obsadili štedré Hotely na oddych a potom hor sa torpédami za pokladom. Slávnostná ceremónia, získanie pokladu, pirátskeho pasovania a pirátskeho kríglu boli tajomné a nasledovalo vzrušujúce získanie čestnosti na Ostrove Štedrosti. Inak každý deň sme si nenechali ujsť pravú pirátsku oslavu a nočné stráženie vlajky. Krása cnosti v kontraste s hriechom premieňala naše srdcia, upevnila naše priateľstvo pri každovečernej modlitbe. Vďaka za ten čas patrí Všemohúcemu, sestram saleziánkam, animátorom, rodičom, deťom a MČ Košice – Sídliisko KVP.

-meggychoco-

Detský letný tábor s „Úsmevom“



Občianske združenie Úsmev za úsmev v spolupráci s Miestnym úradom MČ Košice – Sídli. KVP uskutočnilo už devätnásť detský letný tábor pre deti zo sociálne ohrozených rodín. V Danovej pri Medzilaborciach prežili deti týždeň plný dobrodružstva, zábavy a hier. V tábore, ktorý sa niesol v duchu filmu Avatar, zvládli ekohry, na-

vštevovali prednášky v hre zvanej univerziáda, stretli sa s moderným umením v múzeu Andyho Warhola, absolvovali tvorivé dielne a mnohé iné aktivity. Veríme, že sa nám podarilo spríjemniť im prázdniny a naplniť ich krásnymi zážitkami.

Mgr. Eva Vanečková
Úsmev za úsmev

FOTOSÚŤAŽ

Do 30. septembra pokračuje súťaž

„O najkrajšiu fotografiu sídliska KVP“.

Svoje fotografie posielajte na adresu kultura@mckvp.sk
Bližšie informácie o súťaži a o výhrach nájdete na www.mckvp.sk alebo na tel.č.: 055/789 06 32

Letný prímestský tábor: DOBRODRUŽSTVO RADOSTI



Každý z nás veľmi dobre vie, že radosť je korenie života, dáva mu chuť a bez nej je bremenom, ktoré sa ťažko nesie. Skončili prázdniny, na ktoré sa deti veľmi tešili, ale nebolo zaručené, že ich dokážu prežiť v radosť a pohode, po ktorých cez školský rok snívali. A toto podnietilo sestry saleziánky a animátorov Združenia Laura, v spolupráci s našou mestskou časťou, pripraviť a realizovať v dňoch 12.-16. júla dobrodružnú cestu objavovania radosť.

Dobrodružstvo spočívalo v tom, že deti počas piatich dní mohli cez rôzne aktivity, súťaže a hry postupne viac chápať, že k pravej radosťi treba rozvíjať vlastnosti, ktoré pomáhajú budovať pekné vzťahy medzi ľuďmi. Vyskúšali si to na vlastnej koži, keď mali rozveseliť 3 ľudí na sídlisku, poumývať okno na čajovni vo Farskom pastoračnom centre, vyzbierať odpadky na určenej ulici, či vytrhať burinu na chodníku pred kláštorom. Radosť z pohybu – táborový tanec, radosť zo spevu – táborová hymna, radosť z víťazstiev v zápojeniach, radosť z pekného

spoločenstva vrstovníkov, radosť z nových priateľstiev, radosť z darčiekov od Združenia Laura. Nechýbala však ani námaha, ktorú deti spolu s animátormi vynakladali denne pri príprave záverečného divadielka, v ktorom chceli slovom, tancom a obrazom nie len svojim rodičom komunikovať heslo, ktoré si chcú vnieť do života. Tí, ktorí ste nás v piatok 16.7. pri fontáne videli a počuli, posúďte sami, či táto námaha votkaná do toľkých radosťi priniesla nejaké ovocie. Ja si myslím, že áno, lebo RADOSŤ ROZDÁVANÍM RASTIE!!!

sr. Daniela Komorová
saleziánka

Vydáva: Miestny úrad Mestskej časti Košice-Sídliisko KVP, **Tlač:** Progrup, s.r.o., **Povolil:** Okresný úrad KE reg. na Oddelení kultúry, **Kontakt:** Miestny úrad MČ Košice-Sídliisko KVP, Trieda KVP č. 1, t. č.: 055/789 06 10, **Adresa administrácie inzercie:** Miestny úrad MČ Košice-Sídliisko KVP, Trieda KVP č. 1 t. č.: 055/789 06 32, 789 06 10, fax: 055/643 02 56, **Grafická úprava:** D.A.H. s.r.o., **Evidenčné číslo:** EV3223/09, www.mckvp.sk, Za prípadné chyby v tlači redakcia neručí.

